#### Christmas 2022 and 2023

- 1. 12/24 (Sat.) Candlelight service **7-8:30 PM** (Onsite and Facebook live)
- 2. 12/25 (Sun.) The Last Service of 2022
- 3. 1/8 (Sun.) The first Service of 2023 (1/1 No Sunday service)

## **NICENE Creed**

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets.

We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

## <This week>

12/4 The Second Sunday of Advent 2022

**Service** (Japanese and English) 10:00-11:30 Communion

<Next week>

12/11 The Third Sunday of Advent 2022

**Service** (Japanese and English) 10:00-11:30

<Meetings> (For more info and schedule, please talk to the leaders)

- ♣ Mini-Church (Small gathering with a friendly and warm atmosphere)
- New Life Class (First Step to follower's life)
- Covenant Class (Membership Class)

<Offering> Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings. We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.

## <ONLINE GIVING> → https://yourchurch.jp/wpe/offerings/

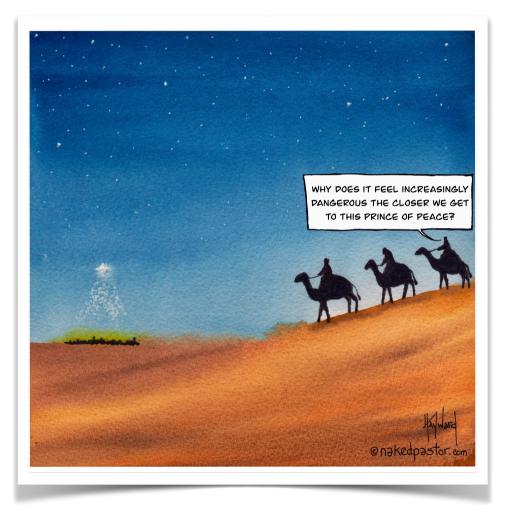
1-10-10 Morino, Machida, Tokyo 194-0022 Pastor: Mari Ikeda, Andy Nagahara Phone: 042-812-8851 e-mail: contact@yourchurch.jp



# https://yourchurch.jp

The Second Sunday of Advent 2022 bulletin

December 4, 2022 Vol.29 No.48



© David Hayward @nakedpastor (https://nakedpastor.com/)

## おしらせ

- 1. 12/24 (土) クリスマスキャンドルサーヴィス 19-20:30 (チャペルと配信)
- 2. 12/25(日) 今年最後の礼拝
- 3. 2023年の礼拝は1/8から(1/1はお休みです)

## ニカイア信条(日本カトリック司教協議会訳)

私は信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのものの造り主を。 私は信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべてに先立って父より生まれ、神 よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、造られることなく生まれ、父と一体。すべては 主によって造られました。主は、私たち人類のため、私たちの救いのために天からくだり、聖霊に よって、おとめマリアよりからだを受け、人となられました。ポンティオ・ピラトのもとで、私たちのた めに十字架につけられ、苦しみを受け、葬られ、聖書にあるとおり三日目に復活し、天に昇り、父の 右の座に着いておられます。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られま す。その国は終わることがありません。 私は信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊を。 聖霊は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者をとおして語られまし た。 私は、聖なる、普遍の、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしをもたらす唯一の洗礼を認 め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

## <今週>

12/4 (日) **待降節第二日曜日の礼拝** (日本語·英語) 10:00-11:30 聖餐式(礼拝後)

## <来週>

12/11 (日) **待降節第三日曜日の礼拝** (日本語·英語) 10:00-11:30

## <そのほかの集まり・クラス>

- ❖ ミニチャーチ 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。 あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。
- ☆ ニューライフクラス 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び(全三回)
- ❖ カヴェナントクラス ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び(全二回)

#### <献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。私たちは献金が礼拝の一部であり、信じる者の責任であると信じています。(マラキ3:10) また、「人に強いられてではなく喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7) とあります。そこで私たちは、メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないですむように、またそれぞれの自発的な意志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

## <オンライン献金> https://yourchurch.jp/wpj/offerings/

〒194-0022 東京都町田市森野1-10-10 牧師 池田真理 永原アンディ Phone: 042-812-8851 email: contact@yourchurch.jp



# https://yourchurch.jp

## 2022 待降節第二日曜日 週報

2022/12/4 Vol.29 No.48



© David Hayward @nakedpastor (https://nakedpastor.com/)

12/4/2022 The Second Sunday of Advent

## The Light Shines On You

(John 1:6-9, Matthew 2:1-3 5:14-16, Isaiah 60:1-3) Andy Nagahara

A. Christmas: The celebration for the coming of Jesus (John 1:6-9)

B. Christmas: An Inconvenient Fact for Some People (Matthew 2:1-3)

C. Shine as reflected light! (Isaiah 60:1-3, Matthew 5:14-16)

## **Summary**

Christmas is the celebration of the birth of Jesus. Jesus came into this world as a light shining in the darkness. It is to give us the light of hope, and it is also for you to shine with that light and become the light that brings hope to the world.

#### For Discussion

- 1. What kind of people don't want that light to shine through the darkness?
- 2. What do you want to shine for?

- 6 There came a man who was sent from God; his name was John. 7 He came as a witness to testify concerning that light, so that through him all men might believe. 8 He himself was not the light; he came only as a witness to the light. 9 The true light that gives light to every man was coming into the world. (John 1:6-9)
- 1 After Jesus was born in Bethlehem in Judea, during the time of King Herod, Magi from the east came to Jerusalem 2 and asked, "Where is the one who has been born king of the Jews? We saw his star in the east and have come to worship him."
- 3 When King Herod heard this he was disturbed, and all Jerusalem with him. (Matthew 2:1-3)
- 1 "Arise, shine, for your light has come, and the glory of the LORD rises upon you.
- 2 See, darkness covers the earth and thick darkness is over the peoples, but the LORD rises upon you and his glory appears over you.
- 3 Nations will come to your light, and kings to the brightness of your dawn. (Isaiah 60:1-3)
- 14 "You are the light of the world. A city on a hill cannot be hidden. 15 Neither do people light a lamp and put it under a bowl. Instead they put it on its stand, and it gives light to everyone in the house. 16 In the same way, let your light shine before men, that they may see your good deeds and praise your Father in heaven. me," she said. "In these days he has shown his favor and taken away my disgrace among the people." (Matthew 5:14-16)

#### 2022/12/4 待降節第二日曜日

# その光があなたを輝かす

(ヨハネ1:6-9, マタイ2:1-3 5:14-16, イザヤ 60:1-3) 永原アンディ

A. クリスマス:イエスの降誕を覚える祝祭 (ヨハネ 1:6-9)

B. クリスマス: 一部の人々にとって不都合な事実 (マタイ 2:1-3)

C. 光を受けて輝こう! (イザヤ 60:1-3, マタイ 5:14-16)

## メッセージのポイント

クリスマスはイエスの生誕を祝う祝祭です。イエスは闇の中に輝く光としてこの世に来られました。それは私たちに希望の光を与えるためであると共に、あなたがその光に輝かされて世界に希望をもたらす光となるためでもあるのです。

## 話し合いのために

- 1. 闇に光が照らされると不都合な人とは?
- 2. あなたはどのようなことのために輝きたいですか?

- 6 一人の人が現れた。神から遣わされた者で、名をヨハネと言った。7 この人は証しのために来た。光について証しをするため、また、すべての人が彼によって信じる者となるためである。8 彼は光ではなく、光について証しをするために来た。9 まことの光があった。その光は世に来て、すべての人を照らすのである。(ヨハネ 1:6-9)
- 1 イエスがヘロデ王の時代にユダヤのベツレヘムでお生まれになったとき、東方の博士たちがエルサレムにやって来て、2 言った。「ユダヤ人の王としてお生まれになった方は、どこにおられますか。私たちは東方でその方の星を見たので、拝みに来たのです。」3 これを聞いて、ヘロデ王は不安を抱いた。エルサレムの人々も皆、同様であった。(マタイ 2:1-3)
- 1 起きよ、光を放て。あなたの光が来て主の栄光があなたの上に昇ったのだから。
- 2 見よ、闇が地を覆い 密雲が諸国の民を包む。 しかし、あなたの上には主が 輝き出で 主の栄光があなたの上に現れる。
- 3 国々はあなたの光に向かって歩み 王たちはあなたの曙の輝きに向かって歩 む。(イザヤ 60:1-3)
- 14 あなたがたは世の光である。山の上にある町は、隠れることができない。15 また、灯をともして升の下に置く者はいない。燭台の上に置く。そうすれば、家に あるすべてのものを照らすのである。16 そのように、あなたがたの光を人々の 前に輝かせなさい。人々が、あなたがたの立派な行いを見て、天におられるあな たがたの父を崇めるようになるためである。」(マタイ 5:14-16)